

First Session, Twenty-third Parliament,
1984-85

Première session, trente-troisième législature,
33-34 Édouard II, 1984-85

THE HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-45

PROJET DE LOI C-45

Act respecting maximum tonnage and
employee relations in the House of
Commons

Loi concernant les relations collectives entre employeur et
employés au Sénat et à la Chambre des communes

Clause 15: Consequential on the deletion of references to
the tonnage volume limit proposed by subclauses 12(2) and
(4).

Article 15. — Découle de la suppression des renvois aux
volumes maximums, en tonnes, proposée par les para-
graphes 12(2) et (4).

THE PRESIDENT OF THE SENATE COUNCIL

LE PRÉSIDENT DU COUNCIL PRIVÉ